

D o d a t o k č. 1/2012
k Zmluve č. 1746/2011 o poskytnutí finančných prostriedkov
na realizáciu prác druhého realizačného projektu
Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí
Slovenskej republiky

Účastníci zmluvy:

Prijímateľ:	Obec Žalobín
Sídlo:	094 03 Žalobín 144
v mene ktorého koná:	Mgr. Valéria Račková, starosta obce
IČO:	00332992
Bankové spojenie:	Všeobecná úverová banka, a.s., Bratislava
číslo účtu:	19525632/0200
(ďalej len „p r i j í m a t e ľ“)	

a

Poskytovateľ:	Úrad vlády Slovenskej republiky
Sídlo:	Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1
v mene ktorého koná:	Ing. Viktor Nižňanský, PhD.
	vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
IČO:	00151513
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica, Bratislava
Číslo účtu :	7000060195/8180
(ďalej len „p o s k y t o v a t e ľ“)	

u z a v r e l i

d o d a t o k k Zmluve č. 1746/2011 uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka
a v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene
a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zo dňa 21.12. 2011 (ďalej len
„pôvodná zmluva“) a to za týchto podmienok:

I.

Týmto dodatkom sa mení príloha č.1 pôvodnej zmluvy – Štruktúrovaný rozpočet projektu :
„Druhý realizačný projekt Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu
povodí Slovenskej republiky pre rok 2011“ a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí
neoddeliteľnú prílohu č.1 tohto dodatku.

II.

Ostatné ustanovenia pôvodnej zmluvy zostávajú nedotknuté.

III.

Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť pôvodnej zmluvy.

IV.

Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých štyri dostane poskytovateľ a dva dostane prijímateľ.

V.

Účastníci zmluvy berú na vedomie zákonné povinnosti vyplývajúce z ustanovenia § 47a a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

VI.

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania štatutárnymi zástupcami účastníkov zmluvy a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa § 5a zákona o slobode informácií v spojitosti s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v platnom znení.

VII.

Účastníci zmluvy vyhlasujú, že si tento dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa

Úrad vlády Slovenskej republiky

Ing. Viktor Nižňanský, PhD.
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky

V Žalobíne, dňa

Obec Žalobín

Mgr. Valéria Račková
starosta obce

Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Žalobín. pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Vodozadržné a protierózne opatrenia v obci Žalobín - 2. RP

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú., číslo parcely)

k.ú. : Žalobín, č.parcely : 981/2,981/3,981/4

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
1. Osobné výdavky, mzdové náklady (celková cena práce)				
5% spolufinancovanie na 10 pracovných miest podľa § 50j	osoba/mesiac	6,67	30	200,10
vodný majster - odvody	osoba/mesiac	182,12	1	182,12
pilčík - odvody	osoba/mesiac	70	1	70,00
vodný majster - dohoda o vykonaní práce	osoba/mesiac	420	2	840,00
pilčík - dohoda o vykonaní práce	osoba/mesiac	131	2	262,00
celkom				1 554,22
2. Cestovné výdavky a cestovné náklady				
vlastným zamestnancom obce	osoba/mesiac	133,33	3,00	399,99
celkom				399,99
3. Výdavky na materiál, práce a služby súvisiace s realizáciou projektu				
pohonné hmoty, oleje	mesiac	350	3	1 050,00
nákup náradia(sekery, krompáče, motyky, kálačky a pod.)	osoba	70	10	700,00
nákup žrdoviny, spojovací materiál, stavebný materiál a pod.	projekt	2 000	1	2 000,00
technické vybavenie - napr. fotoaparát, USB a pod.	projekt	300	1	300,00
ponorné čerpadlo	ks	147,50	2	295,00
vozík transport	ks	175	1	175,00
pila, prilba, antivibračné rukavice, a pod.	ks	660	2	1 320,00
parkové osivo, kríky	projekt	300	1	300,00
kameň, štrkodrava	projekt	640	1	640,00
krovinorez	ks	900	1	900,00
celkom				7 680,00
4. Výdavky na dopravu a služby				
technické a poradenské služby zabezpečované dodávateľsky, napr.				
odborný garant	osoba/mesiac	350	3	1 050,00
doprava materiálu, osôb (dodávateľsky)	projekt	685	1	685,00
projektová dokumentácia	ks	1 500	1	1 500,00
GPS zameranie	ks	300	1	300,00
terénne úpravy-mechanizmy	projekt	3 284	1	3 283,79

Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Žalobín. pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Vodozadržné a protierózne opatrenia v obci Žalobín - 2. RP

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú, číslo parcely)

k.ú. : Žalobín, č.parcely : 981/2,981/3,981/4

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
školenie vodného majstra	projekt	200	1	200,00
školenie (školenie - pilčícky kurz)	osoba	100	2	200,00
publicita - informačná tabuľa	ks	350	1	350,00
celkom				7 568,79

Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Žalobín. pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Vodozádržné a protierózne opatrenia v obci Žalobín - 2. RP

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú., číslo parcely)

k.ú. : Žalobín, č.parcely : 981/2,981/3,981/4

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
5. Iné oprávnené výdavky				
ostatné náklady súvisiace so zamestnaním uchádzačov o zam. :				
poistenie zamestnancov	osoba	6,70	10	67,00
vstupná zdravotná prehliadka	osoba	10	9	90,00
ochranné pracovné prostriedky - robotníci	osoba	156	10	1 560,00
strava - občerstvenie pre všetkých zamestnancov	osoba/mesiac	31	30	930,00
školenie (zamestnaní uchádzači o zamestnanie - bezpečnosť pri práci)	osoba	15	10	150,00
celkom				2 797,00
Spolu (bežné výdavky)				<u>20 000,00</u>

Vysvetlivky:

V stĺpci "jednotka" sa uvádza napríklad: osoba/deň, kus, tona, m³ a podobne.

Ceny sa uvádzajú vrátane DPH.

Komentár k rozpočtu :

Uvádja sa :

1) Celkový vybudovaný objem vodozádržných systémov :

Prijímateľ vytvorí 10 000 m³ vodozádržných systémov protipovodňovými objektami na katastrálnom území Žalobín

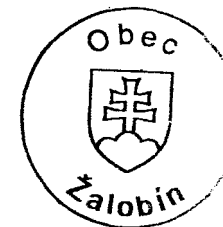
2) Rozpis budovaných vodozádržných systémov v množstevnom i kvalitatívnom členení podľa druhu protipovodňového objektu, napr. :

objekt č.1 - hrádzky : 150 kusov

objekt č.2 - 30 odrážok na lesných cestách

NÁZOV OBCE : ŽALOBÍN

MIESTO A DÁTUM: Žalobín 09. 03. 2012



meno, priezvisko) : Mgr. Valéria
RAČKOVÁ

OTLAČOK PEČIATKY A
PODPIS:

